



Distr.
LIMITED

A/C.5/51/L.5
30 October 1996
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Пятьдесят первая сессия
Пятый комитет
Пункт 134 повестки дня

ФИНАНСИРОВАНИЕ МИССИИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В ГАИТИ

Проект резолюции, представленный Председателем
после неофициальных консультаций

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Генерального секретаря о финансировании Миссии Организации Объединенных Наций в Гаити 1/ и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам 2/,

ссылаясь на резолюцию 1048 (1996) Совета Безопасности от 29 февраля 1996 года, в которой Совет продлил мандат Миссии на заключительный четырехмесячный период до 30 июня 1996 года, а также на все предыдущие резолюции Совета Безопасности, касающиеся Миссии,

ссылаясь также на свое решение 48/477 от 23 декабря 1993 года о финансировании Миссии и свои последующие резолюции и решения по этому вопросу, последней из которых была резолюция 50/90 В от 7 июня 1996 года,

вновь подтверждая, что расходы Миссии являются расходами Организации, которые должны нести государства-члены в соответствии с пунктом 2 статьи 17 Устава Организации Объединенных Наций,

1/ А/50/363/Add.3 и Add.4.

2/ А/51/444.

ссылаясь далее на свои предыдущие решения, касающиеся того, факта, что для покрытия расходов, связанных с Миссией, требуется процедура, отличная от той, которая применяется для покрытия расходов по регулярному бюджету Организации Объединенных Наций,

учитывая тот факт, что более развитые в экономическом отношении страны в состоянии делать сравнительно более крупные взносы и что менее развитые в экономическом отношении страны имеют сравнительно ограниченные возможности для внесения взносов на такую операцию,

принимая во внимание особую ответственность государств – постоянных членов Совета Безопасности, о которой упоминается в резолюции 1874 (S-IV) Генеральной Ассамблеи от 27 июня 1963 года, при финансировании таких операций,

с признательностью отмечая, что ряд правительств внесли добровольные взносы на финансирование Миссии,

сознавая важность предоставления Миссии финансовых ресурсов, необходимых ей для выполнения своих обязанностей согласно соответствующим резолюциям Совета Безопасности,

1. принимает к сведению положение со взносами на финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Гаити по состоянию на 29 октября 1996 года, включая задолженность по взносам на сумму 19,9 млн. долл. США, что составляет 6 процентов от общей суммы начисленных взносов с момента создания Миссии до периода, истекшего 30 июня 1996 года, отмечает, что 23 процентов государств-членов выплатили свои начисленные взносы в полном объеме, и настоятельно призывает все другие государства-члены, которых это касается, особенно те из них, которые имеют задолженность, обеспечить внесение своих невыплаченных начисленных взносов;

2. выражает обеспокоенность по поводу положения с финансированием деятельности по поддержанию мира, особенно в связи с возмещением расходов государств, предоставляющих войска, которые несут бремя в результате неуплаты государствами-членами своих начисленных взносов в срок;

3. выражает свою признательность тем государствам-членам, которые выплатили свои начисленные взносы в полном объеме;

4. настоятельно призывает все другие государства-члены приложить все возможные усилия для обеспечения выплаты их начисленных взносов на финансирование Миссии в полном объеме и своевременно;

5. одобряет замечания и рекомендации, содержащиеся в докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам 2/;

6. разделяет обеспокоенность, выраженную Консультативным комитетом в пункте 9 его доклада 2/, и просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее подробные разъяснения в отношении обстоятельств, которые привели к перерасходу в размере 6,7 млн. долл. США по сравнению с первоначальной сметой;

7. просит Генерального секретаря принять все необходимые меры к тому, чтобы обеспечить управление Миссией с максимальной эффективностью и экономией;

8. постановляет сократить ассигнованную и подлежащую распределению в соответствии с резолюцией 50/90 В Ассамблеи сумму в размере 15 897 900 долл. США брутто (15 440 300 долл. США нетто), включая сумму в размере 377 400 долл. США для перечисления на вспомогательный счет для операций по поддержанию мира, на деятельность по ликвидации Миссии на период, начинающийся 1 июля 1996 года, до 1 197 100 долл. США брутто (1 185 800 долл. США нетто), включая сумму в размере 377 400 долл. США для перечисления на вспомогательный счет для операций по поддержанию мира;

9. постановляет также вычесть из сумм, пропорционально распределяемых между государствами-членами, выполнившими свои финансовые обязательства перед Миссией согласно пункту 8 выше, их соответствующую долю в размере 1 197 100 долл. США брутто (1 185 800 долл. США нетто) в неизрасходованном остатке средств в размере 17 390 100 долл. США брутто (16 715 100 долл. США нетто) за период с 1 августа 1995 года по 29 февраля 1996 года;

10. постановляет далее зачесть в счет непогашенных обязательств государств-членов, не выполнивших свои финансовые обязательства перед Миссией, их долю в размере 1 197 100 долл. США брутто (1 185 800 долл. США нетто) в неизрасходованном остатке средств в размере 17 390 100 долл. США брутто (16 715 100 долл. США нетто) за период с 1 августа 1995 года по 29 февраля 1996 года;

11. постановляет, что оставшая часть неизрасходованного остатка средств в размере 16 193 000 долл. США брутто (15 529 300 долл. США нетто) за период с 1 августа 1995 года по 29 февраля 1996 года кредитуется государствам-членам;

12. постановляет также продолжить рассмотрение пункта, озаглавленного "Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Гаити", в ходе своей пятьдесят первой сессии.
